

Praktyczna nauka języka rosyjskiego V - opis przedmiotu

Informacje ogólne	
Nazwa przedmiotu	Praktyczna nauka języka rosyjskiego V
Kod przedmiotu	09.6-WH-FRSP-PNJR5-S16
Wydział	Wydział Humanistyczny
Kierunek	Filologia / Filologia rosyjska z dodatkowym językiem angielskim
Profil	ogólnoakademicki
Rodzaj studiów	pierwszego stopnia
Semestr rozpoczęcia	semestr zimowy 2016/2017

Informacje o przedmiocie	
Semestr	6
Liczba punktów ECTS do zdobycia	4
Typ przedmiotu	obowiązkowy
Język nauczania	rosyjski
Sylabus opracował	dr hab. Małgorzata Łuczyk, prof. UZ

Formy zajęć					
Forma zajęć	Liczba godzin w semestrze (stacjonarne)	Liczba godzin w tygodniu (stacjonarne)	Liczba godzin w semestrze (niestacjonarne)	Liczba godzin w tygodniu (niestacjonarne)	Forma zaliczenia
Praktyczna nauka języka rosyjskiego 5 - gramatyka kontrastywna - Konwersatorium	30	2	-	-	Zaliczenie na ocenę

Cel przedmiotu

Wyeleminowanie typowych dla Polaków uczących się języka rosyjskiego błędów językowych poprzez wyeksponowanie różnic między dwoma językami w zakresie zagadnień objętych tematyką programową.

Wymagania wstępne

Znajomość gramatyki języka polskiego i rosyjskiego na poziomie określonym programem studiów.

Zakres tematyczny

Zjawisko homonimii międzyjęzykowej; Kontrasty na przykładzie liczby i rodzaju; Sposoby wyrażania kategorii żywotności; Rozbieżności w zakresie stopniowania przymiotników; Rozbieżności w charakterze łączliwości liczebników; Rozbieżności w zakresie czasowników zwrotnych/niezwrotnych i przechodnich/nieprzechodnich; Różnice w związkach syntaktycznych rosyjskiego i polskiego systemu gramatycznego (związek rządu); Pary aspektowe i imiesłowy; Składniki zdania pojedynczego oznaczające związki przyczynowo-skutkowe.

Metody kształcenia

Wykład konwersatoryjny, pogadanka, praca z tekstem (indywidualna i w grupie), dyskusja, metoda ćwiczebna.

Efekty uczenia się i metody weryfikacji osiągnięcia efektów uczenia się

Opis efektu	Symbole efektów	Metody weryfikacji	Forma zajęć
Student ma usystematyzowaną podstawową wiedzę o strukturze współczesnego języka rosyjskiego.	KN1_W04	- aktywność w trakcie zajęć - odpowiedź ustna - praca kontrolna - test	Praktyczna nauka języka rosyjskiego 5 - gramatyka kontrastywna - Konwersatorium
Student posiada umiejętność przygotowania wystąpień ustnych na tematy życia codziennego i tematy popularnonaukowe w języku rosyjskim, posługując się formami i konstrukcjami kwalifikowanymi jako kontrasty na płaszczyźnie leksykalnej i gramatycznej.	KN1_U12	- obserwacja i ocena aktywności na zajęciach - odpowiedź ustna	Praktyczna nauka języka rosyjskiego 5 - gramatyka kontrastywna - Konwersatorium
Student ma świadomość złożonej natury języków słowiańskich i wynikających z tego pokrewieństwa podobieństw i różnic.	KN1_W10	- obserwacja i ocena aktywności na zajęciach - odpowiedź ustna - praca kontrolna - test	Praktyczna nauka języka rosyjskiego 5 - gramatyka kontrastywna - Konwersatorium

Opis efektu	Symbole efektów	Metody weryfikacji	Forma zajęć
Student potrafi porozumiewać się z wykorzystaniem różnych technik komunikacyjnych, używając w wypowiedziach form i konstrukcji gramatycznych charakteryzujących się rozbieżnościami w języku polskim i rosyjskim.	KN1_U08	- aktywność w trakcie zajęć - odpowiedź ustna - praca pisemna	Praktyczna nauka języka rosyjskiego 5 - gramatyka kontrastywna - Konwersatorium

Warunki zaliczenia

Podstawą do zaliczenia przedmiotu aktywność na zajęciach, kontrola bieżąca, pozytywne wyniki prac kontrolnych, zaliczenie testu końcowego.

Literatura podstawowa

1. Materiały autorskie przygotowane przez prowadzącego zajęcia
2. A. Bogusławski, S. Karolak, *Gramatyka rosyjska w ujęciu funkcjonalnym*, Warszawa 1973.
3. I. Dulewiczowa, *Gramatyka konfrontatywna rosyjsko-polska. Fonetyka i fonologia. Grafia i ortografia*, Warszawa 1993;
4. V. Koseska-Toszeva, *Gramatyka konfrontatywna rosyjsko-polska. Składnia*, Warszawa 1993.
5. I. Maryniakowa, *Gramatyka konfrontatywna rosyjsko-polska. Morfologia ze słowotwórstwem*, Warszawa 1993.
6. T. Wójcik, *Gramatyka języka rosyjskiego. Studium kontrastywne*, Warszawa 1973.
7. T. Wójcik, *Zagadnienia teoretyczne polsko-rosyjskiej gramatyki kontrastywnej*, Kielce 1987.

Literatura uzupełniająca

1. A. Gołubiewa, N. Kowalska, *Ćwiczenia z gramatyki praktycznej języka rosyjskiego*, Cz. 1-3, Warszawa 1999.
2. M.P. Koczerhan, *Podstawy językoznawstwa konfrontatywnego*, Kępa 2009.
3. W. Pianka, E. Tokarz, *Gramatyka konfrontatywna języków słowiańskich*, t. I, Katowice 2000.
4. J. Strutyński, *Gramatyka języka polskiego*, wyd. VIII, Kraków 2009.
5. S. Szadyko, *Poradnik gramatyczny współczesnego języka rosyjskiego*, Warszawa 2005.

Uwagi

Język nauczania: rosyjski i polski.

Zmodyfikowane przez dr hab. Małgorzata Łuczyk, prof. UZ (ostatnia modyfikacja: 20-07-2016 17:32)

Wygenerowano automatycznie z systemu SylabUZ